

# Jodelkonzert *Plus*

**Samstag, 11. November 2023, 17:00 Uhr  
in der St. Laurenzen-Kirche St. Gallen**

**Samstag, 18. November 2023, 17:00 Uhr  
in der Kirche Waldkirch**

Türöffnung 16:30 Uhr  
Eintritt frei; freie Kollekte



**Chum au zu üs,  
s'tuet guet!**



**Jodlerclub**

Stadt St.Gallen

[www.jcssg.ch](http://www.jcssg.ch)



Instagram: [jodlerclubstadtst.gallen](https://www.instagram.com/jodlerclubstadtst.gallen)



Facebook: [Jodlerclub Stadt St. Gallen](https://www.facebook.com/Jodlerclub%20Stadt%20St.%20Gallen)

## GEDANKEN DES PRÄSIDENTEN

In unserer schnelllebigen und immer digitaler werdenden Welt mit der ständigen Überflutung von Informationen bildet der Jodelgesang und das gelebte Brauchtum einen starken Gegenpol. Sie erinnern uns an unsere Herkunft und die starke Verwurzelung und geben uns Halt und Stand, wie die Wurzeln bei einem Baum. Wir pflegen den Jodelgesang seit über 100 Jahren und sind fester Bestandteil der St. Galler Brauchtumsszene.



Unzählige Vereine über die ganze Schweiz verteilt pflegen nicht nur den Gesang, sondern auch die wunderbare Vielfalt an Trachten, die jeweils die Herkunft der Sängerinnen und Sänger verraten. Am Eidg. Jodlerfest in Zug, das von über 200 000 Gästen besucht wurde, bildeten die über 10 000 Teilnehmenden eine eindruckliche und einzigartige Kulisse.

Singen befreit und ist gesund für Geist und Seele. Singen in einem Verein bringt zusätzlich einen positiven gesellschaftlichen Aspekt, indem der Pflege der Kameradschaft eine grosse Bedeutung zugemessen wird. Wir freuen uns über jeden neuen Sänger und sorgen uns auch um den Nachwuchs. Darum haben wir uns für dieses Jodelkonzert Plus entschieden, zusammen mit dem Kinderchörli Fürstenland aufzutreten und den Sängerinnen und Sängern von morgen damit eine weitere Auftrittsmöglichkeit zu schaffen.

Geniessen Sie die fröhlichen und unbeschwerten Kinderstimmen und den Jodelgesang an unserem diesjährigen Jahreskonzert!

Präsident  
Christian Lutz



**ORTSBÜRGERGEMEINDE  
ST. GALLEN**

# KONZERT-PROGRAMM

## Alphornduett

### Jodlerclub Stadt St. Gallen

Ame schöne Morge

Text: Arthur Alder, Musik: Fred Kaufmann

Am Jodlertisch

Text und Musik: Fred Kaufmann

My Jugendzyt

Text und Musik: Paul Schreiber

Tummligrat-Jutz

Musik: Fredy Wallimann

## Kinderchörli Fürstenland

### Jodlerclub Stadt St. Gallen

En Tag uf de Alp

Text und Musik: Matthias Zogg

Sanggallerliedli

Text: J. T. Graf, Musik: Fred Kaufmann

E liebe Mänsch

Text: Klaus Odermatt, Musik: Fredy & Emil Wallimann

Frindschaft

Text und Musik: André Von Moos

Danke Säge

Text und Musik: Tobias & Sepp Herger



**MIGROS**  
Kulturprozent

# Blumen Pfister

Blumengeschäft/Gärtnerei · Röschstrasse 17a · 9000 St.Gallen-Krontal  
Telefon 071 244 57 31 · Telefax 071 245 25 05 · [www.blumenpfister.ch](http://www.blumenpfister.ch)

## Das Fachgeschäft für frische, farbige Floristik.

Wir freuen uns, auch  
Ihre speziellen Blumen-  
wünsche zu erfüllen.

Benützen Sie unseren  
beliebten Hauslieferdienst.



## NEUER RENAULT AUSTRAL E-TECH FULL HYBRID 200 PS



5,0 l/100 km  
bis zu 80 % rein elektrisches Fahren in der Stadt  
jetzt bei uns entdecken



Renault Austral techno E-Tech full hybrid 200, 5,0 l/100 km, 113 g CO<sub>2</sub>/km, Energieeffizienz-Kategorie B.



 **BACHGARAGE**  
GSCHWEND AG

St. Georgenstrasse 162 | CH-9011 St. Gallen  
Tel. 071 223 12 12 | [www.bachgarage-sg.ch](http://www.bachgarage-sg.ch)

# KINDERCHÖRLI FÜRSTENLAND

In diesem Jahr freuen wir uns sehr, das Kinderchörli Fürstenland zu begrüßen. Das Chörli wurde vor mehr als 30 Jahren von Erika Stalder gegründet. Seit 2018 liegt die Leitung in den Händen von Denise Gschwend und Tamara Eigenmann. Der Jodelclub Aelpli Niederwil ist Trägerverein und steht für die Erhaltung und Förderung des Kinderchörli ein.

Viele schöne und unvergessliche Auftritte durften die 25 jungen Jodlerinnen und Jodler, Sängerinnen und Sänger darbieten. Mit vollem Einsatz und ganz viel Freude am Jodeln lassen sie die Herzen des Publikums schmelzen.

Ihr Motto: «Zämme singe, jodle und au emol es Tänzli schwinge» zeigt uns, wie freudig und unbeschwert diese Formation ist. Wir sind überzeugt, diese jungen Stimmen werden auch Sie und uns verzaubern.





Der Ruf von Berg zu Berg, die Kommunikation von Alp zu Alp bilden den Ursprung des Jodelns. Die Liebe zur Natur und Heimat sind bis heute zentrale Themen dieser besonderen, bereits nach den ersten Tönen erkennbaren Alpenmusik.

In der Schweiz und in anderen Alpenländern hat sich im 19. Jahrhundert das Jodeln zum Lied weiterentwickelt. Das Jodellied, mittlerweile zwei-, drei- und vierstimmig gesungen, wird auch vom Jodlerclub der Stadt St. Gallen gepflegt. Drei Jodlerinnen und ein Jodler sind eingebettet in die wunderbaren Tenor- und Bassstimmen von unseren Sängerinnen und Sängern. Jodellieder und Naturjodel begleiten uns während unseren Proben und Auftritten und öffnen unsere Herzen. Das Tragen der St. Galler Festtagstracht verbindet uns stark mit der Stadt St. Gallen. Mit Unterstützung der Ortsbürgergemeinde St. Gallen hoffen wir, noch manche Jahre diese Tracht erhalten zu können.

Das Jahr 2023 war bisher erfolgreich für unseren Verein. Im Mai durften wir eine Eucharistiefeier in der Kathedrale St. Gallen begleiten. Eine Ehre und ein Höhepunkt für jeden Chor. Den zweiten Höhepunkt haben wir im Juni am eidgenössischen





Jodlerfest in Zug genossen. Trotz relativ junger Jodelbesetzung wurden wir von den Juroren für das Lied «Ame schöne Morge» mit der Bestnote 1 bewertet. Dies macht uns stolz und motiviert uns.

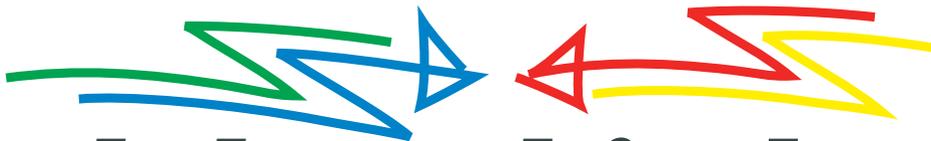
Das Jodelkonzert *Plus* wird wiederum mit harmonischen Alphenklängen eröffnet. Danach singen wir für Sie Lieder aus und über die Natur, Freundschaften und bedanken uns auch gesänglich. Unterstützt und begleitet werden wir in diesem Jahr vom Kinderchörli Fürstenland. Jung versus Alt – oder Jung zusammen mit Alt? Entscheiden Sie selber, wie es Ihnen am Besten gefallen hat.

Apropos Jung: Wir sind immer auf der Suche nach neuen Sängern und freuen uns über neue Stimmen.

Unseren Passivmitgliedern, Gönnern und Sponsoren danken wir für ihre Treue zu unserem Chor. Wir freuen uns sehr, unsere Freude zum Jodelgesang mit Ihnen zu teilen.

Seien Sie herzlich willkommen!





# elektro binder

**binder verbindet**

Bei uns geben Sie den Ton an.  
Wir sind für Sie da.

[mobiliar.ch](http://mobiliar.ch)

**Generalagentur St. Gallen**  
Gian Bazzi

St. Leonhard-Strasse 32  
9001 St. Gallen

**die Mobiliar**

18/09/01



Höchster Strasse 67  
CH-9016 St. Gallen  
+41 (0) 71 288 20 31  
[info@guggeien-hoechst.ch](mailto:info@guggeien-hoechst.ch)  
[www.guggeien-hoechst.ch](http://www.guggeien-hoechst.ch)

## GUGGEIEN-HÖCHST

Seien Sie in unserem Restaurant und unserer Waldschenke willkommen, inmitten des Höchster-Waldes gelegen und mit atemberaubender Sicht auf den Bodensee. Dort wo Tradition und Moderne, Genuss und Wohlbefinden, Herzlichkeit und Gastfreundschaft zusammenkommen.

- lohnenswertes Ausflugsziel
- familienfreundliche Atmosphäre
- märchenhafter Holzspielplatz
- gut bürgerliche, frische und lokale Küche mit Appenzeller Spezialitäten

Wir freuen uns auf Sie und bis bald!  
Geschwister Fässler

GEBÄUDETECHNIK  
NACHHALTIG INNOVATIV



HEIZUNG LÜFTUNG KÄLTE

**fürer**

T 071 858 20 10  
[www.fuerer.ch](http://www.fuerer.ch)  
9402 Mörschwil

# HOFMANN

MALEREI



**Landi**

BODENSEE AG  
[www.landibodensee.ch](http://www.landibodensee.ch)

Unsere Standorte:

**Steineloh**  
**Märwil**

**Bischofszell**  
**Wittenbach**

**Gossau**





## ERK Immobilien

Hochkreuzstrasse 7, 9320 Arbon Tel. 079 564 05 16  
 Email: [info@erkimmobilien.ch](mailto:info@erkimmobilien.ch) Homepage: [www.erkimmobilien.ch](http://www.erkimmobilien.ch)

### Eva Kropf

• Verwaltung von Miet- und STWEG-Liegenschaften

*Wir wünschen viel Spass und Erfolg am tagungsvollen Konzert.* 🎵

## von Büren Türen - Zertifiziert. Zuverlässig. Sicher.



von Büren  
SCHREINEREI AG



von Büren Schreinerei AG • 8572 Berg TG  
 vonbueren.swiss • info@vonbueren.swiss

# Sauber bleiben!

**pronto**  
 Wir verstehen mehr  
 als Reinigung.

pronto-ag.ch

## Das älteste Schuhhaus der Schweiz.

Goliathgasse 5  
 St. Gallen  
[schneiderschuhe.ch](http://schneiderschuhe.ch)

Schneider  Schuhe





Geltenwilenstrasse 8  
9000 St.Gallen  
G 071 222 71 67  
info@gartenhaus-sg.ch

## Kulturelle Horizonte erweitern.

Ob klassisch, zeitgenössisch oder zukunftsweisend: In der Kultur ist das Zusammenspiel aus Traditionen und Neuem ebenso wichtig wie im Banking. Als regional verankerte Bank unterstützen wir die Vielfalt – in der Kultur wie im Leben.

acervis Bank AG  
Marktplatz 1, St.Gallen  
Tel. 058 122 78 42  
acervis.ch

**acervis**  
Meine Bank fürs Leben



seit  
1929



Renovationen  
Kundenarbeiten  
Umbauten  
Gipserarbeiten

**Baugeschäft** 9011 St.Gallen

Telefon 071 222 50 65 • Fax 071 222 99 14  
zulian@zulian.ch • www.zulian.ch



Adem Özutürk

Haggenstrasse 94 / 9014 St. Gallen / Telefon 071 277 31 01  
info@schlössli-haggen.ch / www.schlössli-haggen.ch

Öffnungszeiten: Mittwoch bis Sonntag

**Verkauf**

**Verwaltung**

**Vermietung**

Seit 25 Jahren erfolgreich für Sie!  
Apfelberg ImmoService: 071 223 77 55



apfelberg.ch



**Schützengarten**





### **Barbeträge haben gespendet:**

- Bach Garage St. Gallen
- Bäckerei Gschwend St. Gallen
- Migros Kulturprozent
- Niedermann Druckerei St. Gallen
- Ortsbürgergemeinde St. Gallen
- Pferdemetzgerei Sebastian Baumgartner St. Gallen

Fotos: Andrea Monica Hug